

GUÍA DE MY SCHOOL DC

Solicitud y lotería
común de DC
para las DCPS
y las escuelas
públicas chárter



MY SCHOOL DC

La Lotería Escolar

MySchoolDC.org

AÑO ESCOLAR 2023-24

 [MySchoolDC.org/es](https://www.myschooldc.org/es)

 (202) 888-6336

 info.myschooldc@dc.gov



GOBIERNO DEL
DISTRITO DE COLUMBIA
MURIEL BOWSER, ALCALDESA

CREE SU LISTA DE ESCUELAS

Descargue esta planilla y cree una lista de las escuelas sobre las que quisiera saber más. Para comenzar su búsqueda, utilice el **Buscador de escuelas de MySchoolDC.org/es**. Una vez que haya investigado cada escuela, haga una lista en el orden que más le guste. Puede presentar su solicitud hasta en 12 escuelas en My School DC y deberá organizarlas según su orden de preferencia.

NOMBRE DE LA ESCUELA	FECHA DE LA SESIÓN INFORMATIVA DE LA ESCUELA	NOTAS ¿Qué es lo más importante para usted y su hijo(a) en una escuela? ¿Cuáles escuelas son adecuadas?	CLASIFICACIÓN
<i>Ejemplo: Escuela ABC</i>	1/9/23 (Sesión virtual)	<i>La escuela se enfoca en Ciencias y Matemáticas y eso es adecuado para mi hijo(a), pero está ubicada a 3 millas de donde vivimos (debemos buscar opciones de transporte)</i>	3

INFORMACIÓN GENERAL SOBRE MY SCHOOL DC

La lotería común de My School DC es una lotería escolar única y aleatoria que determina dónde estudiarán los nuevos estudiantes de todas las escuelas participantes. Si bien no hay ninguna ventaja por enviar su solicitud primero, los solicitantes deberán presentarla antes de las fechas límite.

FECHAS LÍMITE DE LA LOTERÍA ESCOLAR PARA EL AÑO ESCOLAR 2023-2024:
1 de febrero para los **grados de 9.º a 12.º** | 1 de marzo para los **grados de PK3 a 8.º**

My School DC consta de tres pasos:

- 1. INFORMARSE:** Considere qué es lo más importante para usted y su hijo(a), cree una lista con base en esas necesidades e investigue sus opciones escolares.
- 2. PRESENTAR LA SOLICITUD:** Visite MySchoolDC.org/es para crear su cuenta de familia e iniciar su solicitud, clasifique sus opciones de escuelas en el orden que prefiera y envíe su solicitud antes de las fechas límite.
- 3. INSCRIBIRSE:** Una vez que su hijo(a) reciba una oferta para inscribirse, prepare todos los documentos necesarios e inscribalo(a) en la escuela antes del 1 de mayo de 2023.

¿Quién necesita My School DC?

Envíe una solicitud de My School DC si su hijo(a) será un estudiante NUEVO en:

- Un programa de PK3 o PK4 en cualquiera de las escuelas públicas de DC, incluidas aquellas dentro de la zona escolar del lugar donde vive.
- Una escuela de las DCPS fuera de la zona escolar correspondiente a su zona escolar o patrón de correspondencia (de PK3 a 12.º grado), incluyendo las escuelas de las DCPS de toda la ciudad.
- Un módulo bilingüe en cualquiera de las escuelas primarias de las DCPS dentro de la zona escolar del lugar donde vive (de PK3 a 5.º grado).
- Un programa o escuela secundaria pública selectivos de las Escuelas Públicas de DC (de 9.º a 12.º grado).
- Una de las escuelas públicas chárter participantes (de PK3 a 12.º grado).

NO es necesario que envíe una solicitud de My School DC si su hijo(a):

- Permanecerá en su escuela actual (comuníquese con la escuela para el proceso de reinscripción).
- Se inscribirá en su escuela de las DCPS dentro de la zona escolar del lugar donde vive o del patrón de correspondencia (de K a 12.º grado).
- Se inscribirá en su escuela secundaria pública chárter del patrón de correspondencia (todos los grados).

La solicitud de la lotería de My School DC podrá enviarse a partir del 12 de diciembre de 2022. La solicitud está disponible en **inglés** y en **español**. Las guías para presentar su solicitud están disponibles para ser descargadas en **américo, chino, vietnamita** y **francés** en MySchoolDC.org/es. Para recibir ayuda con su solicitud en su idioma, llame a la línea directa de My School DC al (202) 888-6336, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 5 p.m.

CONSEJO: Todo estudiante de Kinder a 12.º grado que viva en el Distrito de Columbia tiene derecho a asistir a al menos a una de las escuelas de las DCPS en la que pueda inscribirse directamente sin presentar una solicitud de My School DC.

Utilice el **Buscador de escuelas de MySchoolDC.org/es** para encontrar una escuela pública de DC dentro de la zona escolar del lugar donde vive.



¿Tiene preguntas? ¿Necesita ayuda con la solicitud?

Llame a la línea directa de My School DC al (202) 888-6336, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 5 p.m. para recibir asistencia en su idioma o envíe un correo electrónico a info.myschooldc@dc.gov.



Etapa de información

Considere qué es lo más importante para usted y su hijo(a).

- ¿Qué tan importante es la ubicación de la escuela? ¿Cómo llevaré a mi hijo(a) a la escuela?
- ¿Qué tan importantes son los programas de cuidado antes y después de clases para mi familia?
- ¿Qué tipo de entorno de aprendizaje es mejor para mi hijo(a)?
- ¿Qué ofertas académicas son importantes para mi hijo(a)?
- ¿Qué ofertas extracurriculares son importantes para mi hijo(a)?

Aprenda acerca de las opciones de escuelas públicas que cubran sus necesidades. Estos son algunos buenos puntos de partida:

- Ingrese en [MySchoolDC.org/es](https://www.myschooldc.org/es).
 - + Utilice el **Buscador de escuelas** para buscar por dirección, grado y tipo de programa, y encuentre escuelas de las DCPS y escuelas públicas chárter cerca suyo, incluidas las escuelas de las DCPS dentro de la zona escolar correspondiente al lugar donde vive.
 - + Consulte los **perfiles escolares** en My School DC para saber más sobre las escuelas participantes y conocer los cronogramas de las sesiones informativas.
- En lo posible, visite las escuelas o llame directamente si tiene inquietudes acerca de sus programas. ¡Asegúrese de descargar y revisar nuestra lista de **preguntas útiles** para las escuelas en [MySchoolDC.org/es](https://www.myschooldc.org/es)!
- Hable con vecinos o amigos que asistan a las escuelas que le interesen y asista a EdFEST (la feria anual de escuelas públicas) y otras ferias escolares.



CONSEJO: Mantenga el control de su lista de escuelas utilizando la hoja de trabajo de la página 1



Etapa de la solicitud

Para comenzar, cree una cuenta de familia de My School DC en MySchoolDC.org/es.

- Cree una cuenta de familia. Usted utilizará esta cuenta para enviar una solicitud por cada hijo(a) que se inscriba a una nueva escuela. Cada uno(a) obtendrá su propia solicitud en su cuenta de familia.
- Deberá proporcionar un correo electrónico y establecer una contraseña. Si no tiene una dirección de correo electrónico, podrá crear un nombre de usuario. ¡Asegúrese de anotar su información de inicio de sesión en un lugar seguro!

Luego, comience una solicitud de My School DC.

Para completar una solicitud de My School DC, necesitará los siguientes datos:

- Información sobre su hijo(a)
 - + Nombre, fecha de nacimiento, escuela actual y grado por el que envía la solicitud.
 - + Información de los hermanos.
- Información básica sobre su familia
 - + Nombre del tutor legal (nombre y apellido).
 - + Información de contacto, incluida la dirección particular del tutor.
- Selección de escuelas
 - + Puede elegir hasta 12 escuelas.
 - + Indique su primera elección (la escuela que más prefiere), luego su segunda elección, etc. Revise sus elecciones para asegurarse de que están clasificadas según su orden de preferencia.

IMPORTANTE: El orden en que clasifica su lista de escuelas ¡es primordial! Los estudiantes solo pueden estar asignados a una escuela y quedan en la lista de espera únicamente de las escuelas que tienen una clasificación más alta que aquellas donde están asignados o inscritos.

Por último, ¡envíe su solicitud antes de la fecha límite!

- 1 de febrero de 2023: fecha límite para enviar la solicitud para los grados de 9.º a 12.º
- 1 de marzo de 2023: fecha límite para enviar la solicitud para los grados de PK3 a 8.º

Nota: Tiene hasta la fecha límite para realizar cambios en su solicitud y hasta el 15 de marzo para volver a organizar su clasificación de escuelas si así lo desea.

CONSEJO: ¿Desea presentar su solicitud en una escuela secundaria selectiva?

Planifique con antelación para asegurarse de que su hijo(a) pueda completar todas las secciones necesarias de la solicitud antes de la fecha límite de la solicitud de la lotería.



¿Tiene preguntas? ¿Necesita ayuda con la solicitud?

Llame a la línea directa de My School DC al (202) 888-6336, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 5 p.m. para recibir asistencia en su idioma o envíe un correo electrónico a info.myschooldc@dc.gov.



Etapa de inscripción

¿Qué debe hacer cuando reciba los resultados de la lotería escolar?

Los resultados de la lotería escolar se publicarán el **31 de marzo de 2023**. Inicie sesión en [MySchoolDC.org](https://myschooldc.org) con su cuenta de familia para ver los resultados de la lotería de su hijo y su posición en las listas de espera.

Si a su hijo(a) se le asigna una escuela a través de la lotería, tendrá hasta el **1 de mayo de 2023** para realizar la inscripción en esa escuela. Si a su hijo(a) se le ofrece un cupo por fuera de una lista de espera, usted tendrá hasta la fecha límite que le haya informado la escuela para inscribirlo(a). Las familias que no se inscriban antes de estas fechas límite podrán perder su cupo en la escuela.

Para inscribir a su hijo(a), uno de los padres o tutores legales debe completar los procesos de inscripción y de verificación de residencia de la escuela.

Para realizar la inscripción, usted deberá:

- **Demostrar que es habitante de DC.** Ingresar a [OSSE.dc.gov](https://osse.dc.gov) para obtener una lista de los documentos que puede utilizar para demostrar su dirección particular.
- **Cumplir los requisitos de inscripción adicionales de la escuela**, incluido el envío de todos los historiales médicos y registros de vacunación necesarios.

Inscribir a su hijo(a) en su escuela asignada no lo(a) elimina de las listas de espera de otras escuelas. En todo momento podrá iniciar sesión en [MySchoolDC.org/es](https://myschooldc.org/es) con su cuenta de familia para ver la posición de su hijo(a) en las listas de espera actuales. Las ofertas de una lista de espera no se garantizan nunca. Visite [MySchoolDC.org/es](https://myschooldc.org/es) para obtener información adicional que le ayudará a entender los resultados de la lotería escolar y el funcionamiento de las listas de espera.



Notas

¿Tiene preguntas? ¿Necesita ayuda con la solicitud?

Llame a la línea directa de My School DC al (202) 888-6336, de lunes a viernes, de 8 a.m. a 5 p.m. para recibir asistencia en su idioma o envíe un correo electrónico a info.myschooldc@dc.gov.

MY SCHOOL DC

LOTERÍA DE LA ESCUELA PÚBLICA

FECHAS CLAVE

10 de diciembre de 2022 | EdFEST virtual: feria anual de escuelas públicas.

12 de diciembre de 2022 | Comienzo del periodo para enviar solicitudes de My School DC.

1 de febrero de 2023 | FECHA LÍMITE para presentar la solicitud para los grados de 9.º a 12.º

1 de marzo de 2023 | FECHA LÍMITE para presentar la solicitud para los grados de PK3 a 8.º

31 de marzo de 2023 | Resultados de la lotería.

1 de mayo de 2023 | Fecha límite de inscripción para las familias asignadas.

For assistance in your language, call **(202) 888.6336**.

Para recibir ayuda en su idioma, llame al **(202) 888.6336**.

በቋንቋዎ ለርዳታ ለማግኘት፣ ይደውሉ **(202) 888.6336**።

如果需要语言方面的帮助，请拨打 **(202) 888.6336**。

Để được hỗ trợ bằng ngôn ngữ của quý vị, hãy gọi **(202) 888.6336**.

Pour obtenir de l'aide dans votre langue, appelez le **(202) 888.6336**.

 /MySchoolDC

 MySchoolDC

 @MySchoolDC

 @MySchoolDC

 www.myschooldc.org/es

 **(202) 888-6336**

 info.myschooldc@dc.gov



GOBIERNO DEL
DISTRITO DE COLUMBIA
MURIEL BOWSER, ALCALDESA